

## SEGUNDO CONVENIO ENTRE EL INSTITUTO DE MAYORES Y SERVICIOS SOCIALES Y LA DIPUTACIÓN FORAL DE BIZKAIA PARA ESTABLECER Y REGULAR EL PROCEDIMIENTO QUE POSIBILITE LA INTEROPERABILIDAD DEL SISTEMA DE INFORMACIÓN DE LA CITADA COMUNIDAD AUTÓNOMA/DIPUTACIÓN FORAL CON EL SISTEMA DE INFORMACIÓN DEL SISTEMA PARA LA AUTONOMÍA Y ATENCIÓN A LA DEPENDENCIA DEL IMERSO

### REUNIDOS

**DE UNA PARTE**, D<sup>a</sup> María Teresa Sancho Castiello, Directora General del Instituto de Mayores y Servicios Sociales (Imerso), entidad gestora de la Seguridad Social adscrita al Ministerio Derechos Sociales, Consumo y Agenda 2030, a través de la Secretaría de Estado de Derechos Sociales, cargo para el que fue nombrado/a en virtud del Real Decreto 1217/2023, de 27 de diciembre (BOE n.º 310 26, de 28 de diciembre) y facultada para su representación conforme a las atribuciones establecidas en el artículo 5 del Real Decreto 1226/2005, de 13 de octubre (BOE número 246, de 14 de octubre).

**Y, DE OTRA PARTE**, D<sup>a</sup> Amaia Antxustegi Ziarda, Diputada Foral de Acción Social de la Diputación Foral de Bizkaia, en virtud de su nombramiento por Decreto Foral 170/2023, de 6 de julio, de la Diputada General (BOB n.º 131 1, de 7 de julio), actuando en nombre y representación de la Diputación Foral de Bizkaia, en virtud del Acuerdo de fecha

Las partes, intervienen en nombre y representación de sus respectivas Administraciones Públicas, en ejercicio de las competencias que les están legalmente atribuidas y se reconocen mutua y recíprocamente legitimidad y capacidad suficiente para obligarse mediante el presente convenio en los términos que en él se contienen, y al efecto,

### EXPONEN

#### I

Que el Real Decreto 209/2024, de 27 de febrero, por el que se desarrolla la estructura orgánica básica del Ministerio de Derechos Sociales, Consumo y Agenda 2030, adscribe a dicho Ministerio, a través de la Secretaría de Estado de Derechos Sociales, la entidad gestora de la Seguridad Social Instituto de Mayores y Servicios Sociales (Imerso).

Que el Real Decreto 1226/2005, de 13 de octubre, por el que se establece la estructura orgánica y funciones del Instituto de Mayores y Servicios Sociales (en adelante Imerso) atribuye a éste la gestión de los Servicios Sociales complementarios del Sistema de la Seguridad Social, así como la gestión de los planes, programas y servicios de ámbito estatal para personas mayores y personas en situación de dependencia.



## II

Que la Diputación Foral de Bizkaia es competente en materia de servicios sociales y, en virtud de ello, ha desarrollado proyectos de atención y cuidado de las personas mayores y personas con discapacidad y en situación de dependencia y ha creado recursos e infraestructuras para ello en colaboración con la Administración General del Estado, con el fin de mejorar la atención de las personas que precisan de la atención de otra u otras personas o ayudas importantes para realizar actividades básicas de la vida diaria y mantener un determinado nivel de calidad de vida.

## III

Que, la Ley 39/2006, de 14 de diciembre, de Promoción de la Autonomía Personal y Atención a las personas en situación de dependencia, al configurar el Sistema para la Autonomía y Atención a la Dependencia (SAAD) establece en su artículo 9 tres niveles de protección, correspondiendo la financiación del nivel mínimo a la Administración General del Estado, la financiación del nivel acordado a la Administración General del Estado y a cada una de las Comunidades Autónomas y, por último, un nivel adicional de protección que puede establecer y financiar cada Comunidad Autónoma.

## IV

La gestión del SAAD deberá establecerse, de acuerdo con la ley, de forma integral e integrada y mediante la cooperación interadministrativa de las Administraciones Públicas que forman parte del sistema y, a tal efecto, se establece en el artículo 37 de la Ley 39/2006, de 14 de diciembre, la creación del Sistema de Información del Sistema para la Autonomía y Atención a la Dependencia.

## V

Que, en desarrollo de las citadas previsiones, en la actualidad, la Orden SSI/2371/2013, de 17 de diciembre, regula el Sistema de Información del Sistema para la Autonomía y Atención a la Dependencia (SISAAD) estableciendo, no obstante, que aquellas Comunidades Autónomas que decidan mantener sus propios Sistemas de Información, suscribirán convenios con el Imserso a través de los que se garantice la transparencia, seguridad, integridad e interoperabilidad de ambos Sistemas, todo ello en el marco del Esquema Nacional de Interoperabilidad (en adelante ENI).



## VI

Que, la Diputación Foral de Bizkaia ha decidido seguir manteniendo y utilizando sus propios Sistemas de información para el desarrollo mantenimiento y gestión, en su ámbito territorial, de la información relativa a los beneficiarios de la Ley 39/2006, de 14 de diciembre.

## VII

Que el Real Decreto 1050/2013, de 27 de diciembre por el que se regula el nivel mínimo de protección previsto en la Ley 39/2006, de 14 de diciembre, establece en su disposición adicional cuarta que, al objeto de posibilitar la aplicación de lo previsto en el artículo 9 y en la disposición adicional primera de la Ley 39/2006, de 14 de diciembre, el Imserso, en el plazo máximo de un año desde su entrada en vigor, pondrá a disposición de las Comunidades Autónomas un procedimiento que permita la interoperabilidad de sus respectivos Sistemas de información con el SISAAD.

## VIII

De conformidad con lo anterior, en 2022 las partes firmaron un convenio con una vigencia de cuatro años, finalizando en 2026.

Como consecuencia del buen resultado de los trabajos, es voluntad de las partes proceder a la firma de un nuevo convenio por cuatro años.

Por todo lo anteriormente expuesto, de conformidad con lo establecido en la disposición adicional cuarta del Real Decreto 1050/2013, de 27 de diciembre, así como con el artículo 3.2 de la Orden SSI/2371/2013, de 17 de diciembre, los comparecientes en representación de sus respectivas Instituciones acuerdan suscribir el presente Convenio que se regirá por las siguientes:

## CLÁUSULAS

### **PRIMERA.- Objeto.**

El presente convenio tiene por objeto poner por el Imserso a disposición de la Diputación Foral de Bizkaia el procedimiento que permita la interoperabilidad de sus Sistemas de información con el SISAAD como instrumento imprescindible para el mantenimiento y gestión de la información relativa a los beneficiarios del SAAD en el ámbito territorial de la citada Diputación Foral de Bizkaia.

### **SEGUNDA.- Procedimiento de Interoperabilidad.**



Las partes llevarán a cabo el intercambio de información de acuerdo con la versión actualizada del documento *“Interoperabilidad con comunidades autónomas/diputaciones forales: Requisitos funcionales y técnicos”*, donde se define completamente el intercambio de información entre el Imerso y el resto de actores que intervienen en la gestión de la Ley de Dependencia y otros sistemas que gestiona el citado organismo, y que se corresponde con los siguientes apartados:

1. Descripción
2. Punto de interoperabilidad
  - 2.1. Interoperabilidad ENI
    - 2.1.1. Método de comunicación
    - 2.1.2. Formato de comunicación
    - 2.1.3. WSDL y XSD
    - 2.1.4. Peticiones
    - 2.1.5. Respuestas
    - 2.1.6. Consulta estado comunicaciones asíncronas
  - 2.2. Interoperabilidad dependencia – formato de la información
    - 2.2.1. Consideraciones generales para envío y consulta de la información
    - 2.2.2. Consideraciones respecto a los anteriores envíos al sistema SAAD
    - 2.2.3. Envío de información
    - 2.2.4. Consulta de información

El Punto de Interoperabilidad del Imerso pone a disposición un servicio de envío/recepción de información que permite la transmisión de documentos complejos basados y estructurados de acuerdo a la especificación de Documento Electrónico del Esquema Nacional de Interoperabilidad (ENI). Las operaciones están tipificadas, indicando qué tipo de información contienen para que el sistema sepa qué debe hacer con dichos documentos y pueda procesarlos.

Existen dos formas de acceso al sistema de interoperabilidad:

- El Imerso publica un servicio Web ENI para que los sistemas de las CC.AA. puedan enviar la información acordada y a su vez recibir respuesta de los envíos que realiza conforme son procesados, de forma que con periodicidad mensual se pueda calcular el pago de la liquidación del nivel mínimo de protección y confeccionar las estadísticas asociadas.
- El Imerso proporciona una interfaz accesible a través de un navegador de Internet, conforme al Protocolo de transferencia de Hipertexto – HTTP/1.1 o superior, donde una persona empleada pública, debidamente acreditada e identificada, podrá realizar consultas con sólo disponer de un navegador con acceso a la red acreditando su identidad mediante la plataforma Cl@ve, de forma que se le permita identificarse y autenticarse mediante certificado electrónico.



Con ello se persigue una completa trazabilidad en las operaciones definidas y garantizar la integridad de la información entre los sistemas origen y destino.

### **TERCERA.- Requisitos de Seguridad y Confidencialidad en los accesos.**

La consulta y el acceso a la información proporcionada por el sistema de interoperabilidad cumplirán con la normativa de protección de datos de carácter personal y deberán realizarse con una finalidad concreta.

En cada Administración existirá un órgano que determinará las personas usuarias y aplicaciones de su respectiva Administración que tendrán acceso al sistema de interoperabilidad y a los datos que se puedan obtener.

### **CUARTA.- Auditoría del sistema de interoperabilidad.**

Todas las transmisiones que se realicen mediante el sistema de Interoperabilidad quedarán registradas, así como la información de contexto asociada, y la fecha de la transmisión.

Este registro de información tiene por objeto proveer a los sistemas de Interoperabilidad de un módulo de auditoría que garantice la disponibilidad y recuperación de las transmisiones de datos realizadas entre los organismos administrativos.

### **QUINTA.- Compromisos del Imserso.**

- Garantizar el pleno funcionamiento del Punto de Interoperabilidad y de los repositorios de consolidación de información, de modo que se disponga, con periodicidad mensual, de la información relativa al cálculo para el pago de la liquidación del nivel mínimo de protección y para la elaboración de las estadísticas asociadas al sistema.
- Supervisión de la trazabilidad asociada a las operaciones realizadas y a la consolidación de los mismos en el sistema del SAAD.

### **SEXTA.- Compromisos de la Diputación Foral de Bizkaia.**

- Envío sistemático a través del Punto de Interoperabilidad descrito de la información acordada, relativa a la tramitación de los expedientes del SAAD (Sistema de Autonomía Personal y Atención a la Dependencia).



- Supervisión de la trazabilidad asociada a las operaciones realizadas y a la consolidación de los mismos en el sistema del SAAD.

### **SÉPTIMA- Profesionales que ejecutan las actividades.**

De este Convenio no derivará, en ningún caso, relación laboral alguna entre la Diputación Foral de Bizkaia y el Instituto de Mayores y Servicios Sociales y los profesionales que lleven a cabo la ejecución de las actividades que constituyen su objeto, ni relación contractual mercantil o civil, al no concurrir los requisitos que exigen las leyes. El Imserso no está obligado a devengar contraprestación económica alguna a estos profesionales.

### **OCTAVA.- Comisión de Seguimiento.**

1. La organización y supervisión de las actividades derivadas del presente convenio será ejecutada por las partes que intervienen en el mismo quienes a efectos de lo establecido en el apartado siguiente informarán a una Comisión Mixta constituida como Comisión de Seguimiento del convenio.
2. La Comisión de Seguimiento actuará con funciones de vigilancia, interpretación y cumplimiento de lo pactado, así como de evaluación del cumplimiento de los recíprocos compromisos asumidos por las partes firmantes y, en su caso, de emisión de las certificaciones pertinentes ante la Dirección General de Cooperación Autonómica y Local del Ministerio de Política Territorial y Memoria Democrática.
3. La Comisión se regirá en su funcionamiento por lo previsto en el presente convenio y supletoriamente por lo estipulado en la Sección tercera, del Capítulo II, del Título Preliminar de la Ley 40/2015, de 1 de octubre y su composición, que será paritaria, estará integrada por los siguientes miembros:

Por parte del Imserso,

- Dos representantes designados por la Subdirección General de Planificación, Ordenación y Evaluación.
- Un representante designado por la Delegación del Gobierno en la Comunidad Autónoma.

Por parte de la Diputación Foral de Bizkaia:

- Tres representantes designados por el Departamento de Acción Social.



Los cargos de Presidente y Secretario se designarán por la propia Comisión de Seguimiento de forma rotatoria.

4. Las funciones asignadas a la Comisión de Seguimiento se entienden sin perjuicio de las competencias del Instituto de Mayores y Servicios Sociales y de la Diputación Foral de Bizkaia en la ejecución de lo establecido en el presente convenio.

#### **NOVENA.- Eficacia y vigencia.**

El presente convenio tiene vigencia de cuatro años pudiendo prorrogarse, en cualquier momento antes de su finalización, por el mismo periodo por acuerdo expreso de las partes.

No obstante, el convenio entrará en vigor el día siguiente a que finalice el actual convenio, esto es, en fecha de 29 de mayo de 2026.

Conforme a lo indicado en el artículo 48.8 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público, este convenio resultará eficaz una vez inscrito, en el plazo de 5 días hábiles desde su formalización, en el Registro Electrónico estatal de Órganos e Instrumentos de Cooperación del sector público estatal, al que se refiere la disposición adicional séptima. Asimismo, será publicado en el plazo de 10 días hábiles desde su formalización en el «Boletín Oficial del Estado», sin perjuicio de su publicación facultativa en el Boletín Oficial de Bizkaia.

#### **DÉCIMA.- Modificación.**

La modificación del presente convenio requerirá acuerdo unánime expreso de los firmantes, según el artículo 49. g) de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público y se tramitará de conformidad con lo dispuesto en el artículo 50 de la citada Ley, siguiendo la misma tramitación que para su suscripción.

#### **DECIMOPRIMERA.- Financiación.**

Se trata de un convenio que no conlleva obligaciones económicas para las partes, por lo que no va a tener ningún impacto presupuestario.

#### **DECIMOSEGUNDA.- Protección de datos.**

Ambas partes se comprometen a cumplir las exigencias previstas en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales, en el Real Decreto 1720/2007, de 21 de diciembre, por el que se aprueba el Reglamento de desarrollo de la LOPD, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de sus datos personales y a la libre circulación de estos datos. La citada obligación



subsistirá aun después de terminado el proyecto. Asimismo, vendrán obligados al cumplimiento de lo establecido en la Ley 41/2002, de 14 de noviembre, básica reguladora de la autonomía del paciente y de derechos y obligaciones en materia de información y documentación clínica.

### **DECIMOTERCERA.- Causas de resolución y extinción.**

El presente convenio se extinguirá por el cumplimiento de las actuaciones que constituyen su objeto o por incurrir en causa de resolución.

Son causa de resolución:

- a) El transcurso del plazo de vigencia del convenio sin haberse acordado su prórroga.
- b) El acuerdo unánime de todos los firmantes.
- c) El incumplimiento de las obligaciones y compromisos asumidos por parte de alguno de los firmantes.

En caso de incumplimiento de las obligaciones y compromisos asumidos por cada una de las partes se dará traslado a la Comisión de Seguimiento quién, además, determinará, en su caso, la posible indemnización a satisfacer por dicho incumplimiento.

- d) Por decisión judicial declaratoria de la nulidad del convenio.
- e) Por cualquier otra causa distinta de las anteriores prevista en el convenio o en otras leyes.

Cualquiera de las partes podrá denunciar el presente convenio por escrito. Dicha denuncia se habrá de formalizar con un mes de antelación a la fecha en que se desee dejar sin efecto el convenio.

Si cuando concurra cualquier causa de resolución del convenio, hubiese alguna actuación en curso de ejecución, las partes, a propuesta de la comisión de seguimiento, podrán acordar su continuación y el plazo de finalización de la actuación en curso conforme a lo establecido en el art. 52.3 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público.

### **DECIMOCUARTA.- Régimen jurídico y jurisdicción competente.**

El presente convenio tiene naturaleza administrativa y su régimen jurídico está regulado en el Capítulo VI del Título Preliminar de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público.



La jurisdicción contencioso-administrativa será la competente para resolver las cuestiones litigiosas que pudieran suscitarse entre las partes en el desarrollo del presente convenio, dada la naturaleza administrativa de éste.

Y, en prueba de conformidad y para la debida constancia de todo lo convenido, las partes firman el presente Convenio digitalmente, tomándose como fecha de formalización del presente documento la fecha del último firmante.

POR EL IMERSO,  
El/La Director/a General,

POR LA DIPUTACIÓN FORAL DE BIZKAIA  
La Diputada Foral de Acción Social



**ADINEKOEN ETA GIZARTE ZERBITZUEN INSTITUTUAREN ETA BIZKAIKO FORU ALDUNDIAREN ARTEKO BIGARREN HITZARMENA, AIPATUTAKO AUTONOMIA ERKIDEGOAREN/FORU ALDUNDIAREN INFORMAZIO-SISTEMAREN ETA IMSERSOREN AUTONOMIAREN ALDEKO ETA MENDE TASUNARI ARRETA ESKAINTZEKO SISTEMAREN ARTEKO INTEROPERABILITATEA AHALBIDETUKO DUEN PROZEDURA EZARRI ETA ARAUTZEKO**

**BILDU DIRA**

**ALDE BATETIK**, María Teresa Sancho Castiello andrea, Adinduen eta Gizarte Zerbitzuen Institutuko (aurrerantzean, IMERSO) zuzendari nagusia, Gizarte Segurantzaren erakunde kudeatzailea, Gizarte Eskubideen, Kontsumoaren eta 2030 Agendaren Ministerioari atxikia, Gizarte Eskubideen Estatu Idazkaritzaren bidez. Kargu horretarako izendatu zuten abenduaren 27ko 1217/2023 Errege Dekretuaren arabera (abenduaren 28ko BOE, 310. zk.), eta urriaren 13ko 1226/2005 Errege Dekretuaren 5. artikuluan ezarritako eskumenen arabera (urriaren 14ko BOE, 246. zk.).

**ETA, BESTETIK**, Amaia Antxustegi Ziarda andrea, Bizkaiko Foru Aldundiko Gizarte Ekintzako foru-diputatua, diputatu nagusiaren uztailaren 6ko 170/2023 Foru Dekretuaren bidez izendatua (uztailaren 7ko BAO, 131. zk.), Bizkaiko Foru Aldundiaren izenean eta hura ordezkatzeko Erabakiaren arabera.

Alderdiek beren administrazio publikoen izenean eta haiek ordezkatzeko esku hartzen dute, legez esleituta dituzten eskumenak baliatuz, eta hitzarmen honen bidez betebeharrak hartzeko legitimitate eta gaitasun nahikoa aitortzen diote elkarri, bertan jasotzen diren baldintzetan, eta, horretarako, honako hau,

**ADIERAZTEN DUTE**

**I**

Gizarte Eskubide, Kontsumo eta 2030 Agendako Ministerioaren oinarrizko egitura organikoa garatzen duen otsailaren 27ko 209/2024 Errege Dekretuak ministerio horri atxikitzen dio, Gizarte Eskubideen Estatu Idazkaritzaren bidez, Adinekoen eta Gizarte Zerbitzuen Institutua (IMERSO) Gizarte Segurantzaren erakunde kudeatzailea.

Urriaren 13ko 1226/2005 Errege Dekretuak, Adinduen eta Gizarte Zerbitzuen Institutuaren (IMERSO) egitura organikoa eta eginkizunak ezartzen dituenak, institutu horri esleitzen dio Gizarte Segurantzaren Sistemaren Gizarte Zerbitzu osagarriak kudeatzea, bai eta adinekoentzako eta mendetasun-egoeran dauden pertsonentzako estatu-mailako planak, programak eta zerbitzuak kudeatzea ere.



## II

Bizkaiko Foru Aldundiak eskumena du gizarte-zerbitzuen arloan, eta, horren arabera, adinekoak eta desgaitasuna duten pertsonak eta mendekotasun-egoeran daudenak artatzeko eta zaintzeko proiektuak garatu ditu, eta baliabideak eta azpiegiturak sortu ditu horretarako, Estatuko Administrazio Orokorrarekin lankidetzan, eguneroko bizitzako oinarrizko jarduerak egiteko beste pertsona baten edo batzuen arreta edo laguntza garrantzitsuak behar dituzten pertsonen arreta hobetzeko eta bizi-kalitate jakin bati eusteko.

## III

Autonomia pertsonala sustatzeari eta mendetasun-egoeran dauden pertsonak zaintzeari buruzko abenduaren 14ko 39/2006 Legeak, Autonomiaren Aldeko eta Mendetasunari Arreta Eskaintzeko Sistema (SAAD, gaztelaniaz) eratzean, 9. artikuluan hiru babes-maila ezartzen ditu. Gutxieneko mailaren finantzaketa Estatuko Administrazio Orokorrari dagokio, adostutako mailaren finantzaketa Estatuko Administrazio Orokorrari eta autonomia-erkidego bakoitzari, eta, azkenik, autonomia-erkidego bakoitzak ezar eta finantza dezakeen babes-maila gehigarri bat.

## IV

SAAD sistemaren kudeaketa, legearekin bat etorritz, modu integral eta integratuan ezarri beharko da, sistema osatzen duten administrazio publikoen administrazioen arteko lankidetzaren bidez, eta, horretarako, abenduaren 14ko 39/2006 Legearen 37. artikuluan ezartzen da Autonomiaren Aldeko eta Mendetasunari Arreta Eskaintzeko Sistemaren informazio-sistema sortu beharko dela.

## V

Aurreikuspen horiek garatuz, gaur egun, abenduaren 17ko SSI/2371/2013 Aginduak Autonomiaren Aldeko eta Mendetasunari Arreta Eskaintzeko Sistemaren (SISAAD, gaztelaniaz) informazio-sistema arautzen du. Hala ere, ezartzen du beren informazio-sistemak mantentzea erabakitzen duten autonomia-erkidegoek hitzarmenak sinatuko dituztela IMERSOrenik, bi sistemen gardentasuna, segurtasuna, osotasuna eta interoperabilitatea bermatzeko, hori guztia Elkarreragingarritasunaren Eskema Nazionalaren (aurrerantzean, EEN) esparruan.

## VI



Bizkaiko Foru Aldundiak erabaki du bere informazio-sistemak mantentzen eta erabiltzen jarraitzea, abenduaren 14ko 39/2006 Legearen onuradunei buruzko informazioa bere lurralde-eremuan mantendu eta kudeatzeko.

## VII

Abenduaren 27ko 1050/2013 Errege Dekretuak, abenduaren 14ko 39/2006 Legean aurreikusitako gutxieneko babes-maila arautzen duenak, laugarren xedapen gehigarrian ezartzen duenez, abenduaren 14ko 39/2006 Legearen 9. artikuluan eta lehen xedapen gehigarrian aurreikusitakoa aplikatu ahal izateko, IMSERSOk gehienez ere urtebeteko epean, autonomia-erkidegoen eskura jarriko du beren informazio-sistemen eta SISAADen arteko interoperabilitatea ahalbidetuko duen prozedura bat.

## VIII

Aurrekoarekin bat etorritz, 2022an alderdiek lau urteko indarraldia zuen hitzarmen bat sinatu zuten, eta 2026an amaitzen dena.

Lanen emaitza onaren ondorioz, alderdiek beste hitzarmen bat sinatu nahi dute lau urterako.

Azaldutako guztiagatik, abenduaren 27ko 1050/2013 Errege Dekretuaren laugarren xedapen gehigarrian eta abenduaren 17ko SSI/2371/2013 Aginduaren 3.2 artikuluan ezarritakoarekin bat etorritz, agertutakoek, beren erakundeak ordezkatzuz, hitzarmen hau sinatzea erabaki dute. Hona hemen hitzarmenaren klausulak:

## KLAUSULAK

### LEHENENGOA.- Xedea.

Hitzarmen honen xedea da IMSERSOk Bizkaiko Foru Aldundiaren eskura jartzea bere informazio-sistemen eta SISAADen arteko interoperabilitatea ahalbidetzen duen prozedura, ezinbesteko tresna baita SAADen onuradunei buruzko informazioa mantentzeko eta kudeatzeko aipatutako Bizkaiko Foru Aldundiaren lurralde-eremuan.

### BIGARREA.- Interoperabilitate-prozedura.



Aldeek "*Interoperabilitatea autonomia-erkidegoekin/foru-aldundiekin: betekizun funtzionalak eta teknikoak*" dokumentuaren bertsio eguneratuaren arabera egingo dute informazio-trukea. Dokumentu horretan, erabat definitzen da IMERSOren eta Mendekotasun Legearen kudeaketan esku hartzen duten gainerako eragileen eta erakunde horrek kudeatzen dituen beste sistema batzuen arteko informazio-trukea. Honako atal hauei dagokie:

1. Deskribapena
2. Interoperabilitate-puntua
  - 2.1. EEN interoperabilitatea
    - 2.1.1. Komunikazio metodoa
    - 2.1.2. Komunikazio formatua
    - 2.1.3. WSDL eta XSD
    - 2.1.4. Eskaerak
    - 2.1.5. Erantzunak
    - 2.1.6. Komunikazio asinkronoen egoeraren kontsultak
  - 2.2. Interoperabilitatea, mendekotasuna – informazioaren formatua
    - 2.2.1. Informazioa bidali eta kontsultatzeko ohar orokorrak
    - 2.2.2. SAAD sistemara egindako aurreko bidalketei buruzko gogoetak
    - 2.2.3. Informazioa bidaltzea
    - 2.2.4. Informazioa kontsultatzea

IMERSOko Interoperabilitate-puntuak informazioa bidaltzeko/jasotzeko zerbitzu bat jartzen du eskura, Elkarrengarritasunaren Eskema Nazionalaren (EEN) Dokumentu Elektronikoaren zehaztapenaren arabera oinarritutako eta egituratutako dokumentu konplexuak transmititzeko aukera ematen duena. Eragiketak tipifikatuta daude, eta zer informazio mota duten adierazten da, sistemak jakin dezan zer egin behar duen dokumentu horiekin eta prozesatu ahal izan ditzan.

Interoperabilitate-sisteman sartzeko bi modu daude:

- IMERSOK ENI web-zerbitzu bat argitaratzen du, Autonomia Erkidegoen sistemek adostutako informazioa bidali ahal izan dezaten eta, aldi berean, prozesatu ahala egiten dituen bidalketen erantzuna jaso ahal izateko. Horrela, hilerok kalkulatu ahal izango da gutxieneko babes-mailaren likidazioaren ordainketa, eta lotutako estatistikak egin ahal izango dira.
- IMERSOK interfaze bat ematen du Interneteko nabigatzaile baten bidez sartzeko, HTTP/1.1 hipertestua edo goragokoa transferitzeko protokoloaren arabera. Bertan, enplegatu publiko batek, behar bezala egiaztatuta eta identifikatuta, kontsultak egin ahal izango ditu sarera sartzeko nabigatzaile bat bakarrik edukita, bere identitatea CI@ve plataformaren bidez egiaztatuz, ziurtagiri elektronikoaren bidez identifikatzeko eta autentifikatzeko aukera izan dezan.



Horrela, definitutako eragiketen trazabilitate osoa lortu nahi da, eta jatorri- eta helmuga-sistemen arteko informazioaren osotasuna bermatu.

### **HIRUGARRENA.- Sarbideetako segurtasun- eta konfidentzialtasun-baldintzak.**

Interoperabilitate-sistemak emandako informazioaren kontsultak eta irispideak datu pertsonalak babesteko araudia beteko dute, eta helburu jakin batekin egin beharko dira.

Administrazio bakoitzean organo bat egongo da, eta organo horrek erabakiko du zer erabiltzaile eta aplikaziok izango duten Interoperabilitate -sistemarako eta lor daitezkeen datuetarako sarbidea.

### **LAUGARRENA.- Interoperabilitate-sistemaren auditoria.**

Interoperabilitate-sistemaren bidez egiten diren transmisio guztiak erregistratuta geratuko dira, bai eta lotutako testuinguruari buruzko informazioa eta transmisioaren data ere.

Informazio-erregistro horren helburua da interoperabilitate-sistemei auditoretza-modulu bat ematea, administrazio-erakundearen artean egindako datu-transmisioen eskuragarritasuna eta berreskurapena bermatzeko.

### **BOSGARRENA.- IMERSOren konpromisoak.**

- Interoperabilitate-puntuaren eta informazioa finkatzeko gordailuen funtzionamendu osoa bermatzea, hilero gutxieneko babes-mailaren likidazioa ordaintzeko eta sistemari lotutako estatistikak egiteko kalkulari buruzko informazioa izan dadin.
- Egindako eragiketei eta horiek SAADen sisteman finkatzeari lotutako trazabilitatea gainbegiratzea.

### **SEIGARRENA.- Bizkaiko Foru Aldundiaren konpromisoak.**

- Autonomia Pertsonalerako eta Mendekotasunaren Arretarako Sistemaren (SAAD) espedienteen izapidetzeari buruz adostutako informazioa sistematikoki bidaltzea, deskribatutako interoperabilitate-puntuaren bidez.
- Egindako eragiketei eta horiek SAADen sisteman finkatzeari lotutako trazabilitatea gainbegiratzea.



## ZAZPIGARRENA- Jarduerak egiten dituzten profesionalak.

Hitzarmen honetatik ez da sortuko, inola ere, inolako lan-harremanik Bizkaiko Foru Aldundiaren eta Adinduen eta Gizarte Zerbitzuen Institutuaren eta hitzarmenaren xede diren jarduerak gauzatzen dituzten profesionalen artean, ezta merkataritzako kontratu-harremanik edo harreman zibilik ere, ez baitira betetzen legeek eskatzen dituzten baldintzak. IMERSOko ez du zertan inolako kontraprestazio ekonomikorik sortu profesional horientzat.

## ZORTZIGARRENA.- Jarraipen Batzordea.

1. Hitzarmen honetatik eratorritako jardueren antolaketa eta ikuskapena hitzarmenean esku hartzen duten alderdiek egingo dute, eta, hurrengo apartatuan ezarritakoaren ondorioetarako, hitzarmenaren jarraipen-batzorde gisa eraturitako batzorde misto bati jakinaraziko diote.
2. Jarraipen Batzordeak eginkizun hauek izango ditu: adostutakoa zaintzea, interpretatzea eta betetzea, alderdi sinatzaileek beren gain hartutako konpromisoak betetzen dituzten ebaluatzea, eta, hala badagokio, dagozkion ziurtagiriak ematea Lurralde Politikako eta Memoria Demokratikoko Ministerioko Autonomia Erkidegoen eta Toki Erakundeen Lankidetzarako Zuzendaritza Nagusiari.
3. Batzordeak hitzarmen honetan aurreikusitakoaren arabera jardungo du, eta, modu osagarrian, urriaren 1eko 40/2015 Legearen Atariko Tituluaren II. kapituluko hirugarren atalean xedatutakoaren arabera. Batzordea paritarioa izango da, eta kide hauek osatuko dute:

IMERSOren aldetik,

- Plangintza, Antolamendu eta Ebaluazioko Zuzendariordetza Nagusiak izendatutako bi ordezkari.
- Gobernuaren Euskal Autonomia Erkidegoko Ordezkaritzak izendatutako ordezkari bat.

Bizkaiko Foru Aldundiaren aldetik:

- Gizarte Ekintza Sailak izendatutako hiru ordezkari.

Lehendakari- eta idazkari-karguak jarraipen-batzordeak berak izendatuko ditu, txandaka.



4. Jarraipen Batzordeari esleitutako eginkizunek ez dituzte eragotziko Adinekoen eta Gizarte Zerbitzuen Institutuak eta Bizkaiko Foru Aldundiak hitzarmen honetan ezarritakoa gauzatzean dituzten eskumenak.

#### **BEDERATZIGARRENA.- Eraginkortasuna eta indarraldia.**

Hitzarmen honek lau urteko indarraldia du, eta, amaitu aurretik, edozein unetan luzatu ahal izango da, aldi bererako, alderdiek berariaz hala adosten badute.

Hala ere, hitzarmena indarrean jarriko da egungo hitzarmena amaitu eta hurrengo egunean, hau da, 2026ko maiatzaren 29an.

Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 48.8 artikuluan adierazitakoaren arabera, hitzarmen hau eraginkorra izango da formalizatzen denetik 5 egun baliouduneko epean Estatuko sektore publikoko Lankidetzaren Organoa eta Tresnen Estatuko Erregistro Elektronikoa inskribatzen denean (zazpigarren xedapen gehigarrian aipatzen da erregistro hori). Halaber, formalizatzen denetik 10 egun baliouduneko epean argitaratuko da Estatuko Aldizkari Ofizialean, hargatik eragotzi gabe Bizkaiko Aldizkari Ofizialean ere argitaratzea.

#### **HAMARGARRENA.- Aldaketak.**

Hitzarmen hau aldatzeko, sinatzaileek aho batez onartu beharko dute, Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 49.g) artikulua arabera, eta lege horren 50. artikuluan xedatutakoaren arabera izapidetuko da, sinatzeko izapidetze berari jarraituz.

#### **HAMAIKAGARRENA.- Finantzaketa.**

Hitzarmenak ez dakarkie betebeharrak ekonomikorik alderdiei, eta, beraz, ez du inolako eraginik izango aurrekontuan.

#### **HAMABIGARRENA.- Datuen babesa.**

Bi alderdiek konpromisoa hartzen dute Datu Pertsonalak Babesteko eta Eskubide Digitalak Bermatzeko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoan eta Datu Pertsonalak Babesteko Lege Organikoa garatzeko Erregelamendua onartzen duen abenduaren 21eko 1720/2007 Errege Dekretuan aurreikusitako eskakizunak betetzeko, datu pertsonalen tratamenduari eta datu horien zirkulazio askeari dagokienez pertsona fisikoak babesteari dagokionez.

Betebeharrak proiektua amaitu ondoren ere iraungo du. Era berean, pazientearen autonomia eta informazio eta dokumentazio klinikoaren arloko eskubide eta betebeharrak arautzen dituen azaroaren 14ko 41/2002 Oinarrizko Legean ezarritakoa bete beharko dute.



## **HAMAHIRUGARRENA.- Azkentzeko arrazoiak.**

Hitzarmen hau bere xede diren jarduketak betetzen direnean edo suntsiarazteko arrazoiaren bat dagoenean azkenduko da.

Hauek dira suntsiarazteko arrazoiak:

- a) Hitzarmenaren indarraldia amaitzea, hura luzatzeko erabakirik hartu gabe.
- b) Sinatzaile guztiek aho batez hala erabakitzea.
- c) Sinatzaileetako batek bere gain hartutako betebeharrak eta konpromisoak ez betetzea.

Alderdietako bakoitzak bere gain hartutako betebeharrak eta konpromisoak betetzen ez baditu, Jarraipen Batzordeari jakinaraziko zaio, eta hark, gainera, ez-betetze horrengatik ordaindu beharreko kalte-ordaina zehaztuko du, hala badagokio.

- d) Hitzarmenaren deuseztasuna deklaritzen duen erabaki judiziala.
- e) Aurrekoen bestelako edozein arrazoi, hitzarmenean edo beste lege batzuetan aurreikusita badago.

Alderdietako edozeinek salatu ahal izango du hitzarmen hau, idatziz. Amaiera hitzarmena indarririk gabe utzi nahi den eguna baino hilabete lehenago iragarri beharko da.

Hitzarmena suntsiarazteko arrazoiaren bat dagoenean jarduketaren bat abian bada, alderdiek, jarraipen-batzordeak proposatuta, jarduketarekin jarraitzea eta hura amaitzeko epea ezartzea erabaki ahal izango dute, Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 52.3 artikulua.

## **HAMALAU GARRENA.- Araubide juridikoa eta jurisdikzio eskuduna.**

Hitzarmen honek izaera administratiboa du, eta haren araubide juridikoa Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen atariko tituluaren VI. kapituluan dago araututa.

Administrazioarekiko auzien jurisdikzioak izango du hitzarmen hau garatzean alderdien artean sor daitezkeen auziak ebazteko eskumena, hitzarmenaren izaera administratiboa kontuan hartuta.



Eta, ados daudela adierazteko eta hitzartutako guztia behar bezala jasota gera dadin, alderdiek digitalki sinatzen dute hitzarmen hau, eta dokumentu hau formalizatzeko datatzat azken sinatzailearen data hartzen da.

IMSERSOREN IZENEAN,  
Zuzendari nagusia,

BIZKAIKO FORU ALDUNDIAREN IZENEAN  
Gizarte Ekintzako Foru Diputatua

